

А.В. Серегин

Как соотносятся понятия καθῆκον (надлежащее), παρὰ τὸ καθῆκον (ненадлежащее), катόρθωμа (морально правильная активность) и ἀμάρτημа (морально неправильная активность) в ранней стоической этике?

Материалы к докладу

- 1) SVF III. 494: ...Κατορθώματα δ' εἶναι τὰ κατ' ἀρετὴν ἐνεργήματα...
- 2) SVF III. 661: ...τοῦ δ' ἀμαρτήματος ὅντος ἐνεργήματος κατὰ κακίαν...

3) 3 493

Diog. Laert. VII 107. ἔτι δὲ καθῆκόν φασιν εἶναι ὁ πραχθὲν εὐλογὸν [τε] ἵσχει ἀπολογισμόν, οἷον τὸ ἀκόλουθον ἐν [τῇ] ζωῇ, ὅπερ καὶ ἐπὶ τὰ φυτὰ καὶ ζῶα διατείνει· ὄρᾶσθαι γὰρ κάπὶ τούτων καθῆκοντα. κατωνομάσθαι δὲ οὕτως ὑπὸ πρώτου Ζήνωνος τὸ καθῆκον, ἀπὸ τοῦ κατά τινας ἥκειν τῆς προσονομασίας εἰλημμένης. ἐνέργημα δὲ αὐτὸς εἶναι ταῖς κατὰ φύσιν κατασκευαῖς οἰκεῖον.

4) 3 499

Stobaeus ecl. II 86, 10 W. **πᾶν δὲ τὸ παρὰ τὸ καθῆκον ἐν λογικῷ γινόμενον ἀμάρτημα εἶναι.** τὸ δὲ καθῆκον τελειωθὲν κατόρθωμα γίνεσθαι. παραμετρεῖσθαι δὲ τὸ μέσον καθῆκον ἀδιαφόροις τισί, καλουμένοις δὲ παρὰ φύσιν καὶ κατὰ φύσιν, τοιαύτην δ' εὐφυίαν προσφερομένοις, ὥστ' εἰ μὴ λαμβάνοιμεν αὐτὰ ἡ διωθοίμεθα ἀπερισπάστως, μὴ ἀν εὐδαιμονεῖν.

5) 3 498

Cicero de finibus III 17, 58. Sed cum quod honestum sit, id solum bonum esse dicamus, consentaneum tamen est, **fungi officio, cum id officium nec in bonis ponamus, nec in malis...**

6) 3 496

Diog. Laert. VII 109. καὶ τὰ μὲν εἶναι καθῆκοντα ἄνευ περιστάσεως, τὰ δὲ περιστατικά. καὶ ἄνευ μὲν περιστάσεως τάδε· ύγιείας ἐπιμελεῖσθαι καὶ αἰσθητηρίων καὶ τὰ ὅμοια· κατὰ περίστασιν δὲ τὸ πηροῦν ἔαυτὸν καὶ τὴν κτῆσιν διαρρίπτεῖν.

7) 3 494

Stobaeus ecl. II 85, 13. ...Τῶν δὲ καθηκόντων τὰ μὲν εἶναι φασι τέλεια, ἢ δὴ καὶ κατορθώματα λέγεσθαι. Κατορθώματα δ' εἶναι τὰ κατ' ἀρετὴν ἐνεργήματα, οἷον τὸ φρονεῖν, τὸ δικαιοπραγεῖν. οὐκ εἶναι δὲ κατορθώματα τὰ μὴ οὕτως ἔχοντα, ἢ δὴ οὐδὲ τέλεια καθήκοντα προσαγορεύουσιν, ἀλλὰ μέσα, οἷον τὸ γαμεῖν, τὸ πρεσβεύειν, τὸ διαλέγεσθαι, τὰ τούτοις ὅμοια.

8) 3 498

Cicero de finibus III 17, 59. Quoniam enim videmus esse quiddam, quod recte factum appellemus, id autem est perfectum officium, erit etiam inchoatum, ut si „iuste depositum reddere” in recte factis sit, in officiis ponatur „depositum reddere”; illo enim addito „iuste” fit recte factum, per se autem hoc ipsum reddere in officio ponitur.

9) 3 4

Diog. Laert. VII 87. ...εἶναι δ' αὐτὸς τοῦτο τὴν τοῦ εὐδαιμονος ἀρετὴν καὶ εὔροιαν βίου, ὅταν πάντα πράττηται κατὰ τὴν συμφωνίαν τοῦ παρ' ἐκάστῳ δαίμονος πρὸς τὴν τοῦ ὅλου διοικητοῦ βούλησιν.

10) 3 510

Stobaeus Florileg. 103, 22. Χρυσίππου. Ὁ δ' ἐπ' ἄκρον, φησί, προκόπτων ἀπαντά πάντως ἀποδίδωσι τὰ καθήκοντα καὶ οὐδὲν παραλείπει.

Τὸν δὲ τούτου βίον οὐκ εἶναί πω φησὶν εὐδαίμονα, ἀλλ' ἐπιγίγνεσθαι αὐτῷ τὴν εὐδαίμονίαν ὅταν αἱ μέσαι πράξεις αὗται προσλάβωσι τὸ βέβαιον καὶ ἐκτικὸν καὶ ιδίαν πῆξιν τινὰ λάβωσι.

11) см 4)

12) 3 649

Diog. Laert. VII 118. ἀπράγμονάς τε εἶναι (scil. τοὺς σπουδαίους)· ἐκκλίνειν γὰρ τὸ πράττειν τι παρὰ τὸ καθῆκον.

13) 1 216

Stobaeus Ecl. II 7, 11g p. 99, 3 W. ἀρέσκει γὰρ τῷ τε Ζήνωνι καὶ τοῖς ἀπ' αὐτοῦ Στωικοῖς φιλοσόφοις δύο γένη τῶν ἀνθρώπων εἶναι, τὸ μὲν τῶν σπουδαίων, τὸ δὲ τῶν φαύλων· καὶ τὸ μὲν τῶν σπουδαίων διὰ παντὸς τοῦ βίου χρῆσθαι ταῖς ἀρεταῖς, τὸ δὲ τῶν φαύλων ταῖς κακίαις· ὅθεν τὸ μὲν ἀεὶ κατορθοῦν ἐν ἀπασιν οἷς προσ- τίθεται, τὸ δὲ ἀμαρτάνειν· καὶ τὸν μὲν σπουδαῖον ταῖς περὶ τὸν βίον ἐμπειρίαις χρώμενον ἐν τοῖς πραττομένοις ύπ' αὐτοῦ πάντ' εὖ ποιεῖν, καθάπερ φρονίμως καὶ σωφρόνως καὶ κατὰ τὰς ἄλλας ἀρετάς· τὸν δὲ φαῦλον κατὰ τούναντίον κακῶς...

1 παρὰ τὸ καθῆκον	2 καθῆκον	4 καθῆκον	5 παρὰ τὸ καθῆκον
самоубийство	самосохранение	самоубийство	самосохранение
(самоизувечение и (забота о здоровье	и т. п.)	(самоизувечение и (забота о здоровье и	и т. п.)
и т. п.)	и т. п.)	и т. п.)	и т. п.)
убийство	забота о	убийство	забота о родителях
родителей	родителях	родителей	
3 τέλειον καθῆκον	6 τέλειον καθῆκον	περιστατικόν	
		катóрθома	

14) 3 532

Cicero de finibus IV 21. Omnia insipientiam, iniustitiam, alia vitia similia esse, omniaque peccata esse paria, eosque qui natura doctrinaque longe ad virtutem processissent, nisi eam plane consecuti essent, summe esse miseros, neque inter eorum vitam et improbissimorum quicquam omnino interesse.

15) 3 539

Plutarchus de comm. not. cp. 10 p. 1063a. Ναί, φασίν, ἀλλὰ ὥσπερ ὁ πῆχυν ἀπέχων ἐν θαλάττῃ τῆς ἐπιφανείας, οὐδὲν ἡττον πνίγεται τοῦ καταδευκότος ὄργυιὰς πεντακοσίας, οὕτως οὐδὲ οἱ πελάζοντες ἀρετῇ τῶν μακρὰν ὄντων ἡττόν εἰσιν ἐν κακίᾳ· καὶ καθάπερ οἱ τυφλοὶ τυφλοί εἰσι, κὰν ὀλίγον ὑστερον ἀναβλέπειν μέλλωσιν, οὕτως οἱ προκόπτοντες, ἀχρις οὗ τὴν ἀρετὴν ἀναλάβωσιν, ἀνόητοι καὶ μοχθηροὶ διαμένουσιν.

16) 3 191

Arrianus Epictet. dissert. II 6, 9. Διὰ τοῦτο καλῶς ὁ Χρύσιππος λέγει ὅτι „Μέχρις ἀν ἄδηλά μοι ἦ τὰ ἔξῆς, ἀεὶ τῶν εὐφυεστέρων ἔχομαι πρὸς τὸ τυγχάνειν τῶν κατὰ φύσιν· αὐτὸς γάρ

μ' ὁ θεὸς τοιούτων ἐκλεκτικὸν ἐποίησεν. Εἰ δέ γε ἥδειν ὅτι νοσεῖν μοι καθείμαρται νῦν, καὶ ὥρμων ἀν ἐπ' αὐτό. Καὶ γὰρ ὁ πούς, εἰ φρένας εἶχεν, ὥρμα ἀν ἐπὶ τὸ πηλοῦσθαι.”

17) 3 758

Stobaeus ecl. II 110, 9 W. Φασὶ δέ ποτε καὶ τὴν ἔξαγωγὴν τὴν ἐκ τοῦ βίου **τοῖς σπουδαίοις καθηκόντως** <γίγνεσθαι> κατὰ πολλοὺς τρόπους, **τοῖς <δὲ> φαύλοις μονὴν** <τὴν> ἐν τῷ ζῆν καὶ εἰ μὴ μέλλοιεν ἔσεσθαι σοφοί· οὔτε γὰρ τὴν ἀρετὴν κατέχειν ἐν τῷ ζῆν οὔτε τὴν **κακίαν** ἐκβάλλειν· **τοῖς δὲ καθήκουσι καὶ τοῖς παρὰ τὸ καθῆκον** <παρα>μετρεῖσθαι τὴν τε ζωὴν καὶ τὸν θάνατον.

18) 3 759

Plutarchus de Stoic. repugn. cp. 18 p. 1042d. 'Αλλ' οὐδ' ὅλως, φασίν, οἴεται δεῖν Χρύσιππος **οὔτε μονὴν ἐν τῷ βίῳ τοῖς ἀγαθοῖς, οὔτ' ἔξαγωγὴν τοῖς κακοῖς παραμετρεῖν, ἀλλὰ τοῖς μέσοις κατὰ φύσιν**. Διὸ καὶ τοῖς εὐδαιμονοῦσι γίνεται ποτε **καθῆκον** ἐξάγειν ἑαυτούς, καὶ μένειν αὐθίς ἐν τῷ ζῆν τοῖς κακοδαιμονοῦσιν.

19) 3 763

Cicero de finibus III 18, 60. Sed cum ab his (scil. a principiis naturalibus) omnia proficiuntur officia, non sine causa dicitur, ad ea referri omnes nostras cogitationes, in his et excessum e vita et in vita mansionem. **In quo enim plura sunt, quae secundum naturam sunt, huius officium est, in vita manere; in quo autem sunt plura contraria aut fore videntur, huius officium est, e vita excedere.** E quo apparet, et sapientis esse aliquando officium, excedere e vita, cum beatus sit, et stulti manere in vita, cum sit miser.